



# KEYLESS WORLD

## Sistemi di chiusura digitali per strutture sanitarie

© The finest in keyless security

**Simons Voss**  
technologies

Durante il giorno c'è un vivace andirivieni nelle strutture sanitarie. I residenti, i pazienti e i loro parenti, i medici e il personale infermieristico, gli addetti alle manutenzioni e gli addetti alle pulizie - tutti dovrebbero potersi muovere il più liberamente possibile all'interno degli edifici. Ciò nonostante, in queste realtà molti locali devono essere accessibili esclusivamente alle persone autorizzate, per garantire il rispetto della privacy e favorire misure in grado di ridurre il rischio clinico. Ciò pone grandi sfide ai responsabili della sicurezza degli edifici.

**// Il controllo accessi nelle strutture sanitarie è wireless**

I sistemi di chiusura elettronici sono il presupposto per una sicurezza totale dell'edificio. Il sistema di controllo accessi digitale senza fili 3060 di SimonsVoss offre un monitoraggio completo di tutte le porte - e quindi consente una gestione totale delle autorizzazioni di accesso in tutti gli edifici e le sedi.

**// Sicurezza e rapidità di intervento con il sistema 3060 di SimonsVoss**

Il sistema 3060 è composto da componenti di chiusura intelligenti e software all'avanguardia. I mezzi di identificazione con diritti di accesso individuali consentono di accedere solo alle zone autorizzate e sono configurabili per il totale adattamento all'organizzazione esistente. Il software di gestione centrale permette di apportare modifiche e di gestire al meglio il flusso di utenti su tutta la struttura.

# SISTEMA 3060

---

La soluzione digitale completa che può fare di più.

**Accesso programmabile, sicurezza garantita, gestione semplice. I dispositivi di chiusura del sistema 3060 soddisfano tutti i requisiti di un moderno sistema di controllo accessi.**

## // Controllo delle autorizzazioni di accesso

Permette la gestione dei flussi di pazienti e sanitari, limitando percorsi e locali sensibili ai soli autorizzati, favorendo i processi di riduzione del rischio clinico.

## // Verifica dei transiti

Determinante per ridurre i costi derivanti dagli ammanchi (farmaci, materiali di consumo, strumentazioni), ideale per bilanciare la spesa ed il reale operato di aziende esterne (di manutenzione, ad esempio).

## // Più qualità

Da 25 anni siamo pionieri della tecnologia di chiusura digitale, realizziamo tutti i componenti presso il nostro stabilimento produttivo in Germania. Per noi la qualità made in Germany significa lunga durata, elevata affidabilità delle parti meccaniche, perfetto funzionamento e, non da ultimo, un basso consumo energetico.

## // Sicurezza della credenziale di accesso

Un'unica credenziale personale impossibile da duplicare senza autorizzazione, consente di aprire fino a migliaia di porte.

## // Flessibilità di modifica

Garantisce la modifica delle autorizzazioni in tempi rapidi anche in emergenza (per il cambio di destinazione d'uso dei locali o per l'inserimento di nuovo personale, ad esempio).



---

**IL FUTURO È NELLE COMPONENTI DI CHIUSURA DIGITALI WIRELESS.  
PARLATENE CON NOI!**

Saremo lieti di illustrarvi i vantaggi dei sistemi SimonsVoss partendo dalle vostre esigenze di progetto.

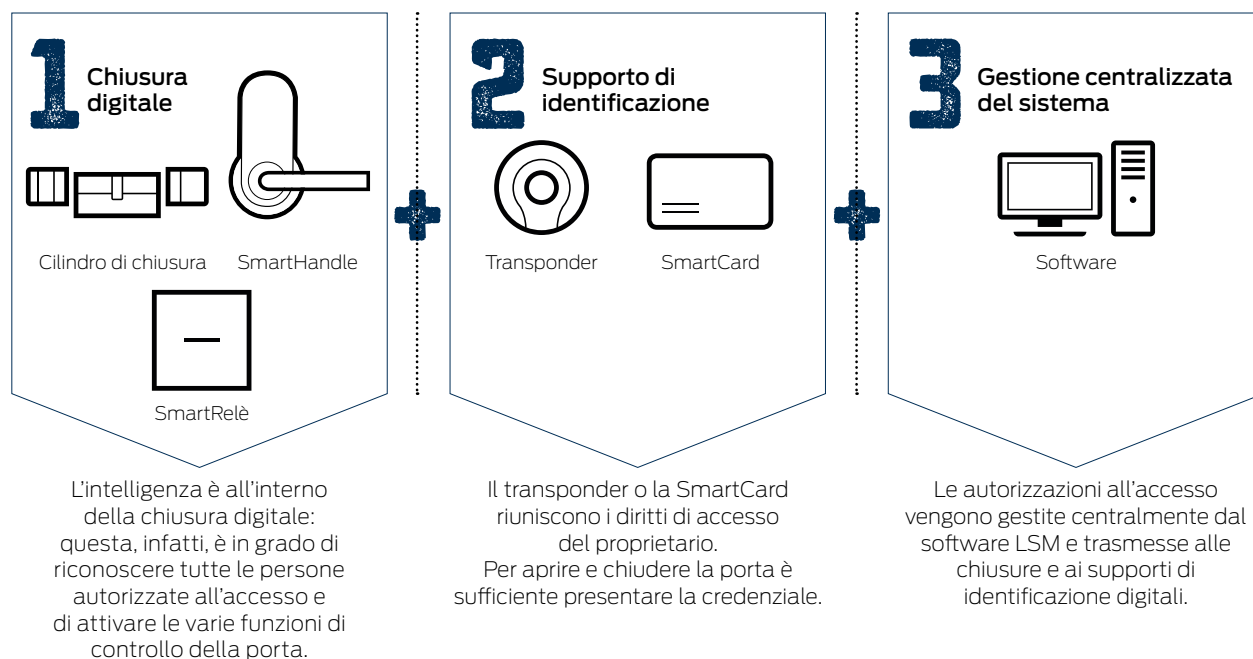
# CONTROLLO ACCESSI COMPLETO E MODULARE PER STRUTTURE SANITARIE

Principali caratteristiche, componenti e varianti di sistema

Sale operatorie, aree tecniche, locali di servizio, farmacie: questi e altri locali, piani, reparti, armadi e cassetti necessitano di essere chiusi e monitorati in modo sicuro ed efficiente. Per queste particolari esigenze di controllo all'interno delle strutture sanitarie, il sistema 3060 fornisce un'ampia gamma di soluzioni.

## COME FUNZIONA?

Il sistema 3060 è composto da 3 elementi di base



## MONTAGGIO PIÙ SEMPLICE, GESTIONE PIÙ EFFICIENTE

Il montaggio dei cilindri di chiusura è rapido e semplice. Una volta montati, la manutenzione è pressoché nulla: grazie all'elettronica a basso consumo energetico, infatti, le batterie hanno una lunghissima durata. Anche l'aggiunta di nuove funzionalità nelle chiusure è questione di pochi minuti.



SmartRelè



SmartHandle 3062  
per il montaggio in porte esterne



SmartHandle AX  
per interni



Cilindro di chiusura



Transponder



SmartCard

### // Componenti di chiusura digitali:

#### **cilindro di chiusura, SmartHandle e Smart Relè**

Il controllo sul varco è realizzato senza fili, anche per fascia oraria e con registrazione della lista accessi. Il cilindro di chiusura e la SmartHandle possono prevedere la funzione DoorMonitoring (monitoraggio dello stato della porta). Lo Smart Relè consente il controllo degli accessi su sbarre, cancelli e ascensori.

### // Chiavi digitali: Transponder e SmartCard

Transponder e SmartCard prendono il posto della chiave meccanica. In caso di smarrimento, solo la chiave digitale deve essere bloccata. La costosa sostituzione dei cilindri di chiusura e delle chiavi non è più necessaria.

Le schede dei dipendenti possono essere utilizzate come chiavi digitali.

### // Autorizzazioni di accesso

I diritti di accesso individuali sono memorizzati nel transponder e nei dispositivi di chiusura. Il vantaggio: è possibile inserire le modifiche nel sistema programmando i transponder oppure i dispositivi di chiusura.

### // Software

Con il software Locking System Management (LSM) possono essere eseguite tutte le attività di configurazione e gestione dell'impianto di chiusura digitale.

### // Funzionamento offline e online

I componenti del sistema 3060 possono essere utilizzati offline, online o collegati in rete virtuale a seconda delle esigenze. Nel funzionamento online, tutte le operazioni di modifica ai diritti di accesso vengono eseguite centralmente nell'LSM e trasferite tramite la rete. Non è necessaria una programmazione locale dei dispositivi di chiusura. Il sistema online offre il massimo comfort e la massima sicurezza. A proposito: è possibile, anche in un secondo tempo, trasformare impianti offline in impianti online.

Nella rete virtuale, le modifiche ai diritti di accesso e altre informazioni vengono trasferite ai dispositivi di chiusura in campo per mezzo del validatore murale.

### // Regolamento generale sulla protezione dei dati (GDPR)

I sistemi di controllo accessi wireless consentono, con un'installazione rapida, l'adempimento degli obblighi in merito alla protezione dei dati (GDPR).

# IL VOSTRO SISTEMA 3060:

## RIDURRE I COSTI – AUMENTARE LA SICUREZZA



### NIENTE PIÙ PAURA SE “SI SMARRISCONO LE CHIAVI”

- ❑ Il responsabile della struttura crea una credenziale sostitutiva (chiave digitale).
- ❑ Il dipendente lo ritira.
- ❑ La SmartCard smarrita viene automaticamente bloccata quando quella sostitutiva viene utilizzata per la prima volta nel dispositivo di chiusura.
- > La sicurezza è stata ripristinata.



### PERSONALE INFERMIERISTICO E FORNITORI DI SERVIZI

- ❑ Per consentire ai medici e al personale infermieristico, ai manutentori e al personale addetto alle pulizie accesso temporaneo a locali tecnici e amministrativi
- ❑ Una sola credenziale d'accesso al posto di molte chiavi



### PROTEZIONE DAI FURTI

Sempre al sicuro:

- ❑ Unità residenziali e case di cura
- ❑ Locali tecnici e amministrativi

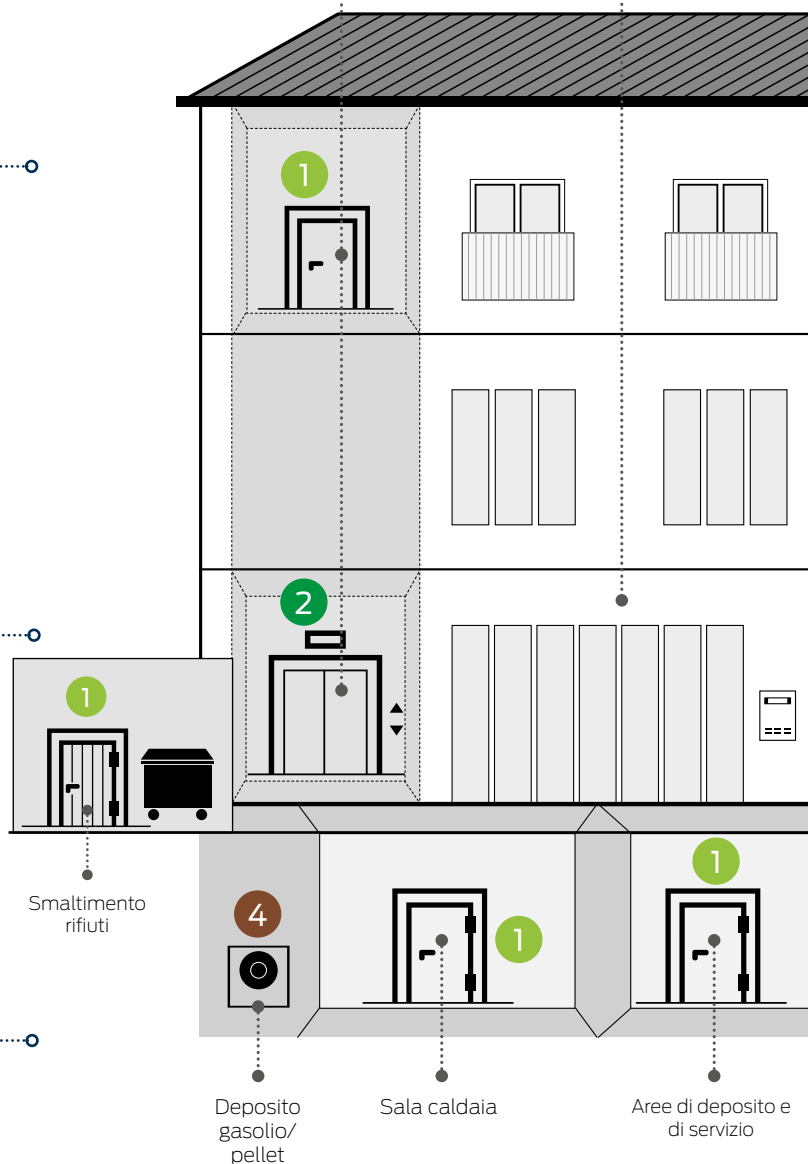


### METTERE IN SICUREZZA LE AREE A RISCHIO DI INCENDIO

Una migliore protezione, ad esempio per il locale caldaia, il deposito gasolio/pellet, il locale macchine dell'ascensore. È possibile l'interfacciamento con il sistema di allarme antincendio.

Ascensore +  
vano ascensore

Sale comuni / mensa /  
caffetteria



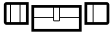
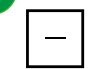


### ARMADIETTI DI SICUREZZA

- ❑ Proteggete gli armadietti dei medicinali, gli schedari e gli armadietti degli spogliatoi con semicilindri digitali contro l'apertura non autorizzata.
- ❑ Tutti gli accessi possono essere registrati.



## DISPOSITIVI DI CHIUSURA DIGITALI:



- 1  Cilindro di chiusura digitale
- 2  Smart Relè digitale
- 3  Maniglia digitale SmartHandle
- 4  Lucchetto digitale

### “GESTIONE DELLE CHIAVI”



I diritti di accesso vengono assegnati con l'aiuto del software Locking System Management dal responsabile della struttura. Le modifiche possono essere implementate trasmettendo le informazioni alle credenziali o ai dispositivi di chiusura.

### SBARRE PARCHEGGI



- ❖ Tutti i punti di accesso senza “serratura” sono protetti da Smart Relè.
- ❖ Questi attivano, ad esempio sbarre, serrande avvolgibili e ascensori
- ❖ I sistemi di emissione di ticket a pagamento per parcheggi possono essere associati al sistema 3060.
- ❖ I visitatori possono utilizzare l'ascensore solo ai piani accessibili al pubblico.

### INGRESSO PRINCIPALE



L'ingresso principale è aperto automaticamente a tutti solo durante l'orario di visita. In tutti gli altri casi può essere aperto solo da mezzi di identificazione autorizzati.

### PORTA CON DOOR MONITORING



Il sistema di monitoraggio wireless dello stato della porta registra online le porte aperte e chiuse. E avvisa in caso di eventi critici.



## Ecco a voi SimonsVoss

SimonsVoss, pioniera della tecnologia di chiusura radiocomandata senza fili, offre soluzioni di sistema con un'ampia gamma di prodotti per il settore SOHO, per le piccole e grandi imprese e le istituzioni pubbliche. Gli apparati SimonsVoss racchiudono funzionalità intelligenti, alta qualità e design pluripremiato Made in Germany. Come fornitore di prodotti innovativi, SimonsVoss punta su scalabilità, alta sicurezza, affidabilità, software potenti e facilità d'uso. Questo rende SimonsVoss un leader tecnologico riconosciuto nell'ambito dei sistemi di chiusura digitali wireless. Coraggio di innovare, mentalità e agire sostenibile e grande attenzione verso collaboratori e clienti: questa è la chiave del nostro successo.

SimonsVoss fa parte di ALLEGION, un gruppo internazionale operante nel settore della sicurezza. Allegion vanta sedi in circa 130 paesi ([www.allegion.com](http://www.allegion.com)).

### Qualità "made in Germany"

Per SimonsVoss, il „Made in Germany“ è un impegno serio: Tutti i prodotti sono sviluppati e realizzati esclusivamente in Germania.

#### SimonsVoss Technologies GmbH

FeringasträÙe 4  
85774 Unterföhring  
Germania  
Tel. +49 89 992280  
[info-simonsvoss@allegion.com](mailto:info-simonsvoss@allegion.com)  
[www.simons-voss.com](http://www.simons-voss.com) | [www.allegion.com](http://www.allegion.com)

#### SimonsVoss Technologies Italia

Blend Tower - Piazza IV Novembre, 7  
20124 Milano  
Italia  
Tel. +39 02 87259089  
[italy-simonsvoss@allegion.com](mailto:italy-simonsvoss@allegion.com)

Per informazioni generali su sicurezza e manutenzione visita: [www.simons-voss.com/it/security.html](http://www.simons-voss.com/it/security.html)

PD.Senioren.IT – 2022.05

© Copyright 2022, SimonsVoss Technologies GmbH, Unterföhring.

Tutti i diritti riservati. Testo, immagini ed elaborazioni grafiche sono tutelati dai diritti d'autore.

Il contenuto della presente brochure non può essere copiato, divulgato né modificato.

Per i dati tecnici vincolanti, consultare il manuale del sistema. Con riserva di modifiche tecniche.

SimonsVoss e MobileKey sono marchi registrati di SimonsVoss Technologies GmbH.

**SimonsVoss**  
technologies

A BRAND OF **ALLEGION** 

Made in Germany